



埃米尔 想开派对

[法]文森·库维里耶/文 [法]罗南·巴德/图
胡尉琳/译



时代出版传媒股份有限公司
安徽教育出版社



埃米尔 想开派对

[法] 文森·库维里耶 / 文 [法] 罗南·巴德 / 图
胡尉琳 / 译



时代出版传媒股份有限公司
安徽教育出版社

图书在版编目(CIP)数据

埃米尔想开派对 / (法) 库维里耶文 ; (法) 巴德图 ;
胡尉琳译. — 合肥 : 安徽教育出版社, 2015
(捣蛋鬼埃米尔)

ISBN 978-7-5336-7404-5

I. ①埃… II. ①库… ②巴… ③胡… III. ①儿童文
学—图画故事—法国—现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第035352号

ÉMILE fait la fête

By Vincent Cuvellier, illustrated by Ronan Badel © Gallimard Jeunesse, 2012

Simplified Chinese translation rights © 2015 by Beijing Arcadia Culture Communication Co., Ltd.

This edition published by arrangement with Gallimard Jeunesse, through Bardou-Chinese Media Agency.

All rights reserved.

著作权合同登记号: 皖图字第12151488

书 名: 捣蛋鬼埃米尔: 埃米尔想开派对

DAODANGUI AIMIER: AIMIER XIANG KAI PAIDUI

作 者: (法) 文森·库维里耶/文 (法) 罗南·巴德/图 译 者: 胡尉琳

出版人: 郑可 策划编辑: 阿卡狄亚 装帧设计: 阿卡狄亚·王晶
质量总监: 张丹飞 责任编辑: 陈海燕 特约编辑: 牛海燕 李彦灵

出版发行: 时代出版传媒股份有限公司 安徽教育出版社

地 址: 合肥市经开区繁华大道西路398号 邮编: 230601

网 址: <http://www.ahep.com.cn>

营销电话: (0551) 63683012, 63683013

印 刷: 小森印刷(北京)有限公司

开 本: 880毫米×710毫米 1/16 印张: 1.5 字数: 18.75千字

版 次: 2015年4月第1版 2015年4月第1次印刷

ISBN 978-7-5336-7404-5

定价: 10.00元

(如发现印装质量问题, 影响阅读, 请与本社营销部联系调换)

版权所有, 侵权必究



埃米尔 想开派对

[法] 文森·库维里耶 / 文 [法] 罗南·巴德 / 图
胡尉琳 / 译



时代出版传媒股份有限公司
安徽教育出版社

今天……

埃米尔想要开派对。



就在今天，就这么定了，没得商量。

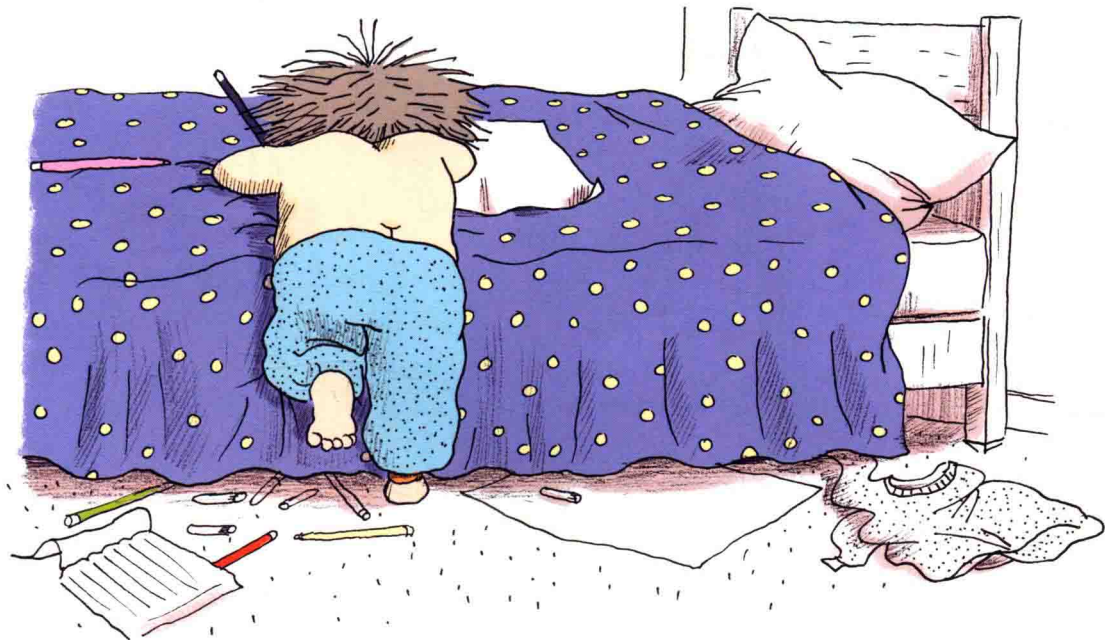
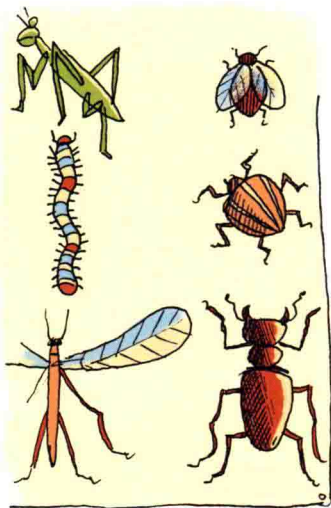
埃米尔想要开一个派对。



当然，埃米尔有很多好主意。

他找了一张大大的白纸，
用黑色马克笔在上面写道：

“埃米尔生日快乐！”





“但是，埃米尔，今天并不是你的生日呀！
你的生日是要在6个月以后呀。”



怎么了？怎么了？这都不是理由！

如果我们把日期改一下呢？

只要改一下日期就可以了呀！



我要开一个大派对，要到处都是糖果，到处都是彩带，
而且还要有很多带气泡的辣辣的饮料。

“好啦，我的小心肝儿。我去给你买糖果和饮料。

你只要好好准备彩带和其他装饰就行了！”

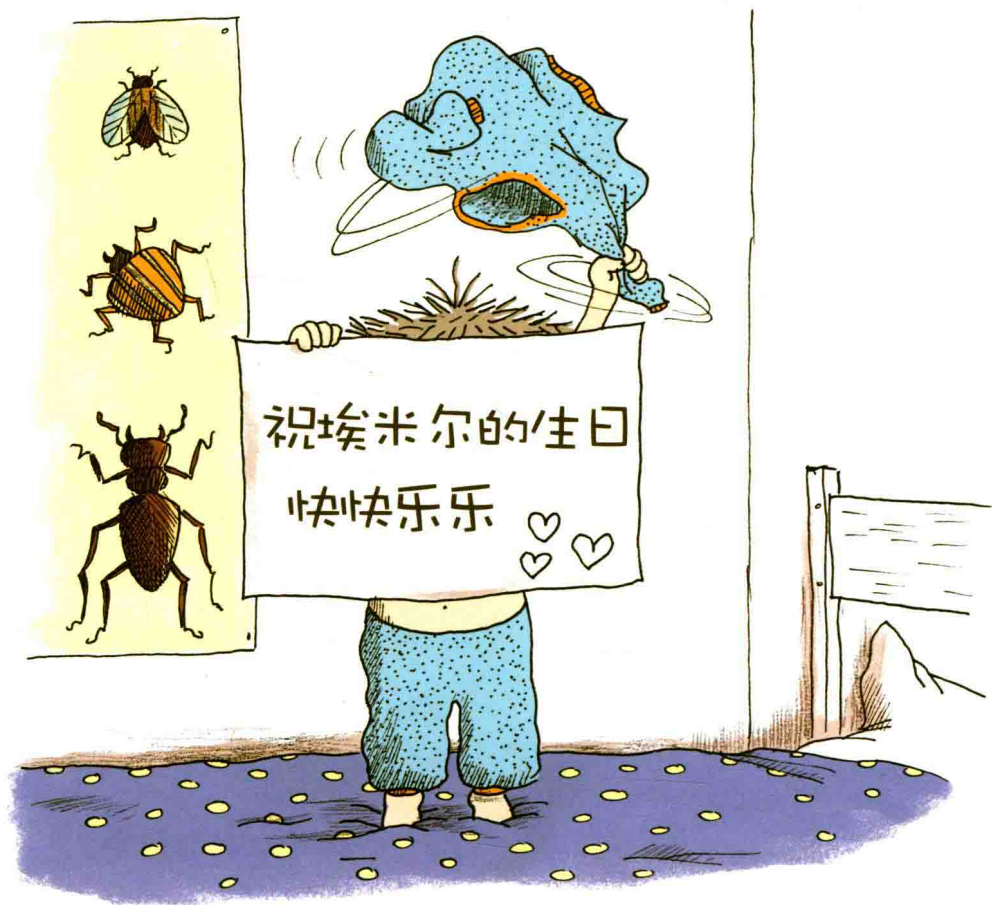


埃米尔皱着眉头想了想。

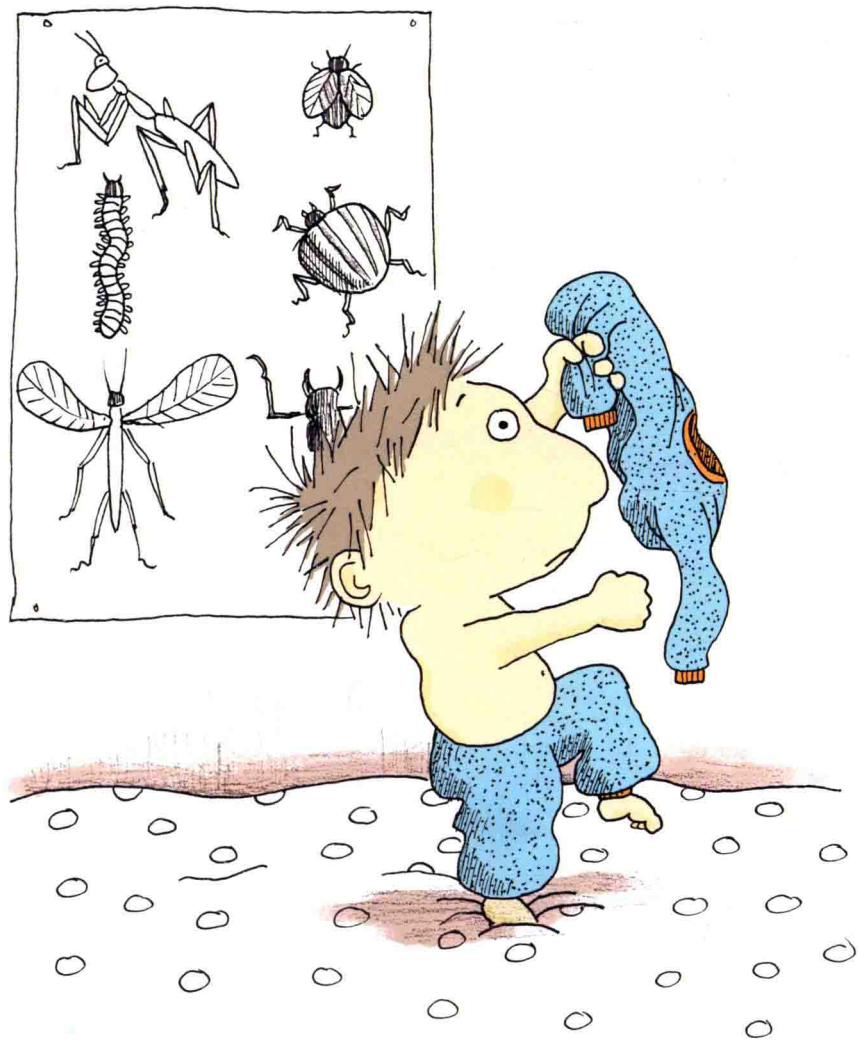
他并不太想为装饰彩带之类的事情花费力气。

他宁愿找来另外一张纸，然后写上：

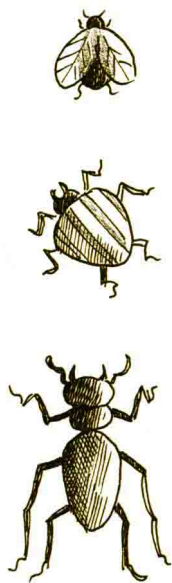
“祝埃米尔的生日快快乐乐！”

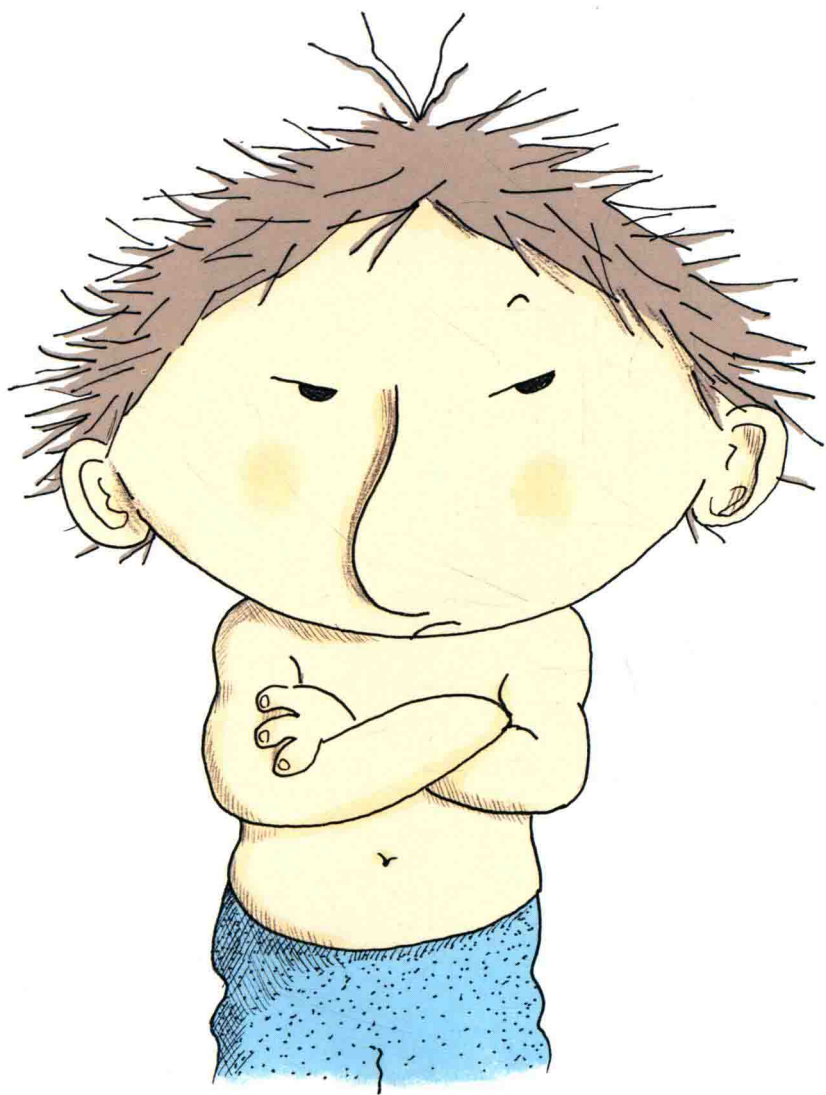


“哦，对了，埃米尔，你想邀请谁呢？”



“你要告诉我，你想邀请多少小朋友参加你的派对呢？
你要给我一个名单。”





小朋友？邀请？邀请其他小朋友？

“是呀，埃米尔，要开派对的话，需要邀请别人来呢。”